

LA PLUS FORTE VENTE DE LA RÉGION

LILLE, 106, Rue de Paris
PARIS, 49, Bd. Haussmann

JOURNAL D'INFORMATION

L'Égalité

de Roubaix - Tourcoing

BUREAUX : Téléphone 351-17
46, rue de la Gare, 45
TOURCOING Téléphone 9-85
3, rue Fédérale Lehoucq

DIRECTRICE : M^{me} Eug. GUILLAUME.

VIEUX MANOIRS D'ARTOIS

Le Château de Bours



LE CHATEAU DE BOURS. (Photo Révell)

Voici les beaux jours revenus, avec eux les routes de notre province vont revoir les nombreux touristes et cyclotouristes parcourir la campagne en quête de coins intéressants à visiter.

En voici un, peu connu, et pourtant joli but pour une randonnée : « Le Château de Bours ».

Il peut vous arriver un jour de longer, à la sortie de Saint-Pol vers Pernes-en-Artois, la route nationale N. 16, qui va de Paris à Dunkerque et coupe notre province du Sud au Nord. Vous remarquerez sur votre droite, (il est propre aux touristes de les remarquer), une plaque indicatrice où se détache blanc sur bleu, ce nom : « Bours » et ce chiffre : « 0 km. 500 » ; une flèche indique qu'un petit chemin, presque de labour,

bordé de saules et de haie d'aubépines, conduit vers ce lieu. **Jean RATEL**, Membre correspondant de la Commission des Monuments historiques du Pas-de-Calais à Auchel.

(LIRE LA SUITE EN CINQUIÈME PAGE)

PLUS RIEN NE S'OPPOSE DÉSORMAIS A L'ALLIANCE FRANCO-TURQUE

L'alliance anglo-soviétique doit permettre une collaboration plus étroite de l'U. R. S. S. avec la Roumanie et la Pologne

Londres, 29. — Les journaux anglais se montrent de plus en plus optimistes en ce qui concerne les négociations anglo-russes, et ceux de ce matin ne doutent plus qu'elles n'aboutissent à un accord à brève échéance.

(LIRE LA SUITE EN CINQUIÈME PAGE)

DANS UN DISCOURS PRONONCÉ A CHICAGO, M. CORDELL HULL DÉCLARE...

LA POLITIQUE D'ISOLEMENT rendrait plus difficile la solution de nos problèmes intérieurs

« NOUS POUVONS CONTRIBUER A L'ÉTABLISSEMENT DE L'ORDRE MONDIAL EN NOUS ASSOCIANT A TOUS LES EFFORTS PACIFIQUES, AFIN QU'AUCUNE NATION NE SOIT TENTÉE DE MENACER NOS INTÉRÊTS NATIONAUX OU AUTRES ».

(Lire nos informations en 5^e page)

LE MEMORIAL DAY

Une émouvante cérémonie franco-américaine a eu lieu au cimetière de Bony, près St-Quentin

De hautes personnalités ont scellé dans leurs discours, l'amitié entre les deux grands pays



Les personnalités devant le Mémorial élevé au Cimetière américain de BONY. (Ph. Révell)

(LIRE NOS INFORMATIONS EN DEUXIÈME PAGE)

HIER, LE CONGRÈS DE NANTES S'EST ANIMÉ...

Les membres du parti socialiste ne pourront appartenir à certaines organisations

5.490 mandats contre 1.771 (à la motion Huyghens défendue par M. Blum) et 264 abstentions se sont en effet prononcés en faveur de la motion de la Loire

AU COURS DE LA SÉANCE DE L'APRÈS-MIDI, L'ASSEMBLÉE A ABORDÉ LE DÉBAT DE POLITIQUE GÉNÉRALE

M. Blum malade, n'a pu assister aux débats



Une attitude de M. ZYROSKI (Photo Nyl)



M. Paul FAURE au micro (Ph. Keystore)

Nantes, 29. — La première séance de la troisième et avant-dernière journée du Congrès Socialiste, est ouverte à 10 h., par M. Charles Lussy, député. Avant qu'elle commence, à proprement parler, le débat de politique générale, le Congrès en termine avec la dernière des questions particulières inscrites à son ordre du jour, question qui, d'ailleurs, touche déjà à la politique générale du Parti : La possibilité pour les membres de la S.F.I.O. d'adhérer à certaines organisations de caractère politique.

(LIRE LA SUITE EN DEUXIÈME PAGE)

Les fêtes lilloises de la grande kermesse

VIVANT, MUSICAL, COLORE ET PITTORESQUE, LE GRAND CORTÈGE TRADITIONNEL FRANCO-BELGE

A ÉTÉ TRÈS APPLAUDI HIER PAR LA FOULE INNOMBRABLE

LE CONCOURS DE SOLISTES A DONNÉ LIEU A UNE CHAUDE COMPÉTITION



EN HAUT : Le passage très remarqué des « Gules de la Mer », sur la « Grand-Place ». — EN BAS : La foule amassée autour des pédales de Lille, sur la Grand-Place pendant que défilent les groupes costumés du cortège. (Ph. Révell)

(LIRE NOS INFORMATIONS EN DEUXIÈME PAGE)

LE RALLYE CYCLOTOURISTIQUE DE FERRIÈRE-LA-GRANDE

100 CAMPEURS ET 200 CYCLOTOURISTES VENUS DE LILLE, DOUAI, HÉNIN-LIÉTARD, ETC., ONT APPORTÉ GAÏTÉ ET ANIMATION



UN COIN DU CAMP DES « DEUX CIGOGNES ». (Ph. Révell)

En organisant son rallye cyclo-touristique de Ferrière, l'Union des Randonneurs Ferriérois savait bien qu'elle rencontrerait l'approbation et l'appui de la population et des commerçants locaux. Une concentration de cette envergure ne peut qu'apporter de la vie, du mouvement et de la gaieté. C'est bien là d'ailleurs, le résultat obtenu par ces deux journées qui ont vu autour du grand campement du terrain des « Deux Cigognes » à Ferrière-la-Grande, régner la plus pittoresque animation.

Près de 100 campeurs ou campeuses étaient venus de Lille, de Douai, de Laon, de Hénin-Liétard, de Bruxelles, de Tournai, etc. La participation belge qu'on escomptait plus importante se bornait à une simple délégation la plupart des cyclo-touristes étant retenus par un congrès national.

Dans la matinée du dimanche, malgré le temps peu favorable, un contingent important de cyclistes venus de Lille, de Fourmies, d'Avonnes, rallia Ferrière et l'après-midi, une très belle sortie fut faite qui conduisit ce bataillon sur routes vers la délicieuse vallée de la Thure avec point d'arrêt à Cousoirs où la visite d'une marbrerie permit aux profanes d'admirer la magnifique travail des véritables artistes que sont les ouvriers et artisans locaux.

Inutile de dire que la gaieté fut de mise durant toute la promenade et que la cordialité, la bonne camaraderie sont toujours parfaites chez ces partisans de la belle vie saine au grand air que sont les cyclo-touristes.

(LIRE LA SUITE EN QUATRIÈME PAGE)

A BORD D'UN APPAREIL DE 65 CV

UN AVIATEUR AMÉRICAIN M. THOMAS H. SMITH AURAIT TRAVERSÉ L'ATLANTIQUE

Parti du Maine (États-Unis) il aurait été signalé au-dessus de l'Angleterre (Lire nos informations en 5^e page)

Deux morts et plusieurs blessés dans un accident d'automobiles à Masny

UNE VOITURE AVAIT VOULU PASSER ENTRE DEUX VÉHICULES QUI SE DOUBLAIENT



Les deux véhicules après l'accident. (Ph. Révell)

Hier lundi, vers 10 h 30, un terrible accident de la circulation s'est produit sur la route Nationale n° 43 au lieu-dit le « Blancul » à Masny dans les circonstances suivantes :

M. Rompéau, mineur demeurant à

Erre, roulait à une allure normale. Il se dirigeait vers Douai.

A une certaine distance derrière lui roulait une voiture conduite par M. Verbeke Arsène, 50 ans, née à Bruay-sur-Escout, demeurant rue des Cascades à Paris et dans laquelle se trouvaient quatre personnes. Venant de la direction de Douai et allant vers Aniche, une autre voiture arrivait.

L'accident

Au lieu dit le « Blancul » alors que M. Rompéau allait croiser la voiture venant de Douai, voiture conduite par M. Suzanne, métreur-dessinateur à Suresnes, e : dans laquelle se trouvaient 7 personnes, il vit dans le rétroviseur que l'auto qui le suivait allait le doubler. Il appuya sur la droite pour laisser la place. De son côté, M. Suzanne, voyant arriver sur lui la voiture de M. Verbeke, voulut monter sur le trottoir pour l'éviter.

(LIRE LA SUITE EN QUATRIÈME PAGE)

LE VOYAGE de l'« Atlantic Clipper »

Lisbonne, 28. — L'hydravion « Atlantic Clipper » s'est envolé à 8 h. 10.

L'arrivée à Marignane

Marignane, 28. — A 15 h. 14 l'« Atlantic Clipper » est apparu au-dessus de Marignane.

Il est dirigé vers le port des hydravions, en effectuant un tour au-dessus de l'aéroport. Il a atéri à 15 h. 17.